

ZMLUVA O UZAVRETÍ BUDÚCEJ ZMLUVY O ODOVZDANÍ A PREVZATÍ VODNEJ STAVBY

č. BP 15/40301/2024 BVS

uzatvorená podľa § 289 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“)

Článok I.

ZMLUVNÉ STRANY

- 1.1. Budúci odovzdávajúci: **M-MAS, s.r.o.**
So sídlom: Moyzesova 649/1, 908 51 Holíč
Štatutárny zástupca: Dušan Masaryk, konateľ
IČO: 47 179 350
DIČ: 2023805311
IČ DPH: SK2023805311
Bankové spojenie:
IBAN:
Zapísaný: V Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, oddiel: Sro,
vložka č. 31991/T
(ďalej len „Budúci odovzdávajúci“)

a

- 1.2. Budúci preberajúci: Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.
So sídlom: Prešovská ul. č. 48, 826 46 Bratislava 29
Štatutárny zástupca: Ing. Ladislav Kizak, predseda predstavenstva
Ing. Marián Havel, člen predstavenstva
IČO: 35 850 370
DIČ: 2020263432
IČ DPH: SK2020263432
Bankové spojenie:
IBAN:
Zapísaný: v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel:
Sa, vložka č. 3080/B
(ďalej len „Budúci preberajúci“)

(Budúci odovzdávajúci a Budúci preberajúci ďalej spolu len ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivo „Zmluvná strana“)

uzatvárajú túto Zmluvu o uzavretí budúcej zmluvy o odovzdaní a prevzatí vodnej stavby (ďalej len „Zmluva“).

Článok II.

PREDMET ZMLUVY

- 2.1. Budúci preberajúci je výlučným vlastníkom nasledovnej vodnej stavby:
- Výtlačné potrubie, materiál PVC, profil: DN 110.
- 2.2. Keďže Budúci odovzdávajúci má v dôsledku svojho investičného zámeru záujem realizovať sanáciu časti verejnej kanalizácie vo vlastníctve Budúceho preberajúceho, Budúci preberajúci svojím vyjadrením k projektovej dokumentácii pre vydanie stavebného povolenia č. 023663/2024/40201/La zo dňa 19. 07. 2024 udelil Budúcemu odovzdávajúcemu súhlas s

realizovaním sanácie časti verejnej kanalizácie, špecifikovanej v bode 2.1. tohto článku Zmluvy, a súčasne stanovil, za akých technických a obchodných podmienok je možné sanáciu realizovať (ďalej len „Podmienky“); Budúci odovzdávajúci je povinný dodržať Podmienky stanovené Budúcim preberajúcim vrátane všetkých podmienok stanovených v tejto Zmluve.

2.3. Budúci odovzdávajúci sa zaväzuje realizovať sanáciu časti jestvujúcej verejnej kanalizácie, špecifikovaných v bode 2.1. tohto článku Zmluvy, v nasledovnom rozsahu:

a) **Gravitačné potrubie:**

- Profil DN 400, materiál PP, SN 12 v dĺžke 105 m,

- profil DN 315, materiál PP, SN 12 v dĺžke 6 m,

b) **Výtlačné potrubie**

- HDPE 110x6,6 mm, PE 100 RC PN 10 v dĺžke 6 m,

(ďalej len „Verejná kanalizácia“ alebo „Vodná stavba“), ktorá bude realizovaná Budúcim odovzdávajúcim v rámci stavby „*Holíč – Ulica Hollého, sanácia kanalizačného výtlaku ČS Kátov*“.

2.4. V súlade s ustanovením § 3 ods. 5 písm. h) zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon č. 442/2002 Z. z.“) súčasťou Verejnej kanalizácie nie sú kanalizačné prípojky.

2.5. Vodná stavba sa aj po realizácii sanácie bude nachádzať v obci Holíč, okres Skalica, katastrálne územie Holíč, a to na pozemkoch:

parcely reg. „C“

a) parc. č. 1764, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie, výmera: 5471 m²,

b) parc. č. 12049/1, druh pozemku: zastavaná plocha a nádvorie, výmera: 4614 m²,

zapísané na liste vlastníctva č. 2406 (pozemky sú vo výlučnom vlastníctve mesta Holíč, Bratislavská 5, 908 51 Holíč)

parcely reg. „E“

c) parc. č. 2033, druh pozemku: orná pôda, výmera: 764 m², zapísané na liste vlastníctva č. 4649 (pozemok je vo výlučnom vlastníctve mesta Holíč, Bratislavská 5, 908 51 Holíč),

(ďalej len „Pozemky“), pričom v záujme vylúčenia akýchkoľvek pochybností sa má za to, že Pozemkami sa rozumie aj akýkoľvek pozemok, ktorý vznikne oddelením alebo zlúčením Pozemkov a/alebo pozemky, na ktorých bude po realizovaní sanácie skutočne umiestnená Vodná stavba.

2.6. Predmetom tejto Zmluvy je stanovenie podmienok realizácie Vodnej stavby a záväzok Zmluvných strán, že po zrealizovaní sanácie Vodnej stavby uzatvoria Zmluvu o odovzdaní a prevzatí vodnej stavby (ďalej len „Budúca zmluva“), predmetom ktorej bude odplatné odovzdanie Vodnej stavby Budúcim odovzdávajúcim a prevzatie Vodnej stavby Budúcim preberajúcim, pričom k jej uzatvoreniu dôjde za podmienok špecifikovaných v článku III. Zmluvy.

Článok III.

ČAS UZATVORENIA BUDÚCEJ ZMLUVY

3.1. Každá Zmluvná strana sa zaväzuje, že v lehote tridsiatich (30) kalendárnych dní odo dňa doručenia písomnej výzvy druhej Zmluvnej strany uzavrie Budúcu zmluvu s obsahom, uvedeným v bode 3.7. tohto článku Zmluvy. Výzva Budúceho odovzdávajúceho musí byť realizovaná vo forme žiadosti, ktorej formulár je zverejnený na webovom sídle Budúceho preberajúceho a musí byť doručená Budúcemu preberajúceho spolu so všetkými

požadovanými prílohami k žiadosti, špecifikovanými vo formulári žiadosti, resp. dokumentami, uvedenými v článku IV. bod 4.4.2. tejto Zmluvy.

- 3.2. Budúci odovzdávajúci je oprávnený vyzvať Budúceho preberajúceho na uzavretie Budúcej zmluvy najskôr v deň nasledujúci po dni splnenia nasledovnej podmienky na strane Budúceho odovzdávajúceho (skoršia výzva sa bude považovať za nerealizovanú):
- a) Budúci odovzdávajúci ohlásí príslušnému stavebnému úradu ukončenie prác (sanácie) na Vodnej stavbe alebo kolaudačné rozhodnutie týkajúce sa Vodnej stavby nadobudlo právoplatnosť, ak pre účel užívania Vodnej stavby bude v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov nevyhnutné vydanie kolaudačného rozhodnutia, a súčasne.

Výzva Budúceho odovzdávajúceho na uzavretie Budúcej zmluvy však musí byť Budúcemu preberajúcemu doručená najneskôr do uplynutia doby tridsiatich (30) kalendárnych dní odo dňa splnenia vyššie špecifikovanej podmienky.

Budúci preberajúci nebude povinný uzatvoriť s Budúcim odovzdávajúcim Budúcu zmluvu až do času, kým nebudú splnené Podmienky, vrátane všetkých ďalších podmienok dohodnutých medzi Zmluvnými stranami v tejto Zmluve, alebo kým Vodná stavba nebude v riadnom technickom (prevádzkyschopnom) a technologickom stave.

- 3.3. V nadväznosti na ustanovenie bodu 3.2. tohto článku Zmluvy sa Budúci odovzdávajúci súčasne zaväzuje doručiť Budúcemu preberajúcemu v listinnej podobe Budúcim odovzdávajúcim zaslané oznámenie príslušnému stavebnému úradu o ukončení prác na Vodnej stavbe, ak to bude v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov potrebné alebo originál (resp. úradne overenú fotokópiu) právoplatného kolaudačného rozhodnutia týkajúceho sa Vodnej stavby (ak sa jeho vydanie bude v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov vyžadovať), a to v lehote desiatich (10) pracovných dní odo dňa doručenia oznámenia príslušnému stavebnému úradu resp. v prípade kolaudačného rozhodnutia v lehote desiatich (10) pracovných dní odo dňa nadobudnutia jeho právoplatnosti; uvedená povinnosť sa rovnako vzťahuje aj na akékoľvek zmeny a opravy kolaudačného rozhodnutia, pričom v prípade vydania kolaudačného rozhodnutia príslušným okresným úradom v elektronickej podobe, sa za splnenie tejto povinnosti považuje predloženie kolaudačného rozhodnutia transformovaného z elektronickej podoby do listinnej podoby zaručenou konverziou v súlade s § 35 a nasl. zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o e-Governmente) v spojení s Vyhláškou Ministerstva investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky č. 70/2021 Z. z. o zaručenej konverzii v potrebnom počte vyhotovení
- 3.4. Budúci preberajúci je oprávnený vyzvať Budúceho odovzdávajúceho na uzavretie Budúcej zmluvy kedykoľvek po kumulatívnom splnení podmienok Budúceho odovzdávajúceho v zmysle bodu 3.2. tohto článku Zmluvy, najneskôr však do uplynutia doby šiestich (6) kalendárnych mesiacov odo dňa, keď Budúci odovzdávajúci splní svoje povinnosti podľa bodu 3.2. tohto článku Zmluvy; súčasťou výzvy Budúceho preberajúceho na uzavretie Budúcej zmluvy bude aj výzva na predloženie dokladov Budúcemu preberajúcemu, špecifikovaných v článku IV. bod 4.4.2. Zmluvy, a to v lehote desiatich pracovných (10) dní odo dňa doručenia tejto výzvy Budúcemu odovzdávajúcemu.
- 3.5. Budúci odovzdávajúci berie na vedomie, že ak nespĺni svoj záväzok uzavrieť Budúcu zmluvu v lehote podľa bodu 3.1. tohto článku Zmluvy, je Budúci preberajúci oprávnený požadovať, aby obsah Budúcej zmluvy určil súd. Odchylné od § 290 ods. 2 Obchodného zákonníka sa Zmluvné strany dohodli, že popri určení obsahu zmluvy môže Budúci preberajúci vždy požadovať aj náhradu škody spôsobenej porušením záväzku Budúceho odovzdávajúceho uzavrieť Budúcu zmluvu.

3.6. Odchylné od § 292 ods. 2 Obchodného zákonníka sa Zmluvné strany dohodli, že právo na určenie obsahu Budúcej zmluvy súdom a nárok na náhradu škody spôsobenej porušením záväzku uzavrieť Budúcu zmluvu sa premlčujú v 4-ročnej premlčacej dobe. Pri práve na určenie obsahu Budúcej zmluvy súdom plyní premlčacia doba od márneho uplynutia lehoty zakotvenej v bode 3.1. tohto článku Zmluvy (t. j. od porušenia záväzku uzavrieť Budúcu zmluvu). Pri práve na náhradu škody plyní premlčacia doba odo dňa, keď sa oprávnená Zmluvná strana dozvedela alebo mohla dozvedieť o škode a o tom, kto je povinný na jej náhradu; končí sa však najneskôr uplynutím 10 rokov odo dňa, keď došlo k porušeniu záväzku uzavrieť Budúcu zmluvu.

3.7. Zmluvné strany sa dohodli, že obsah Budúcej zmluvy bude nasledovný:

ZMLUVA O ODOVZDANÍ A PREVZATÍ VODNEJ STAVBY

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“)

č. P [•]/40301/202[•] BVS

Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. **Odovzdávajúci:** **M-MAS, s.r.o.**
So sídlom: **Moyzesova 649/1, 908 51 Holič**
Štatutárny zástupca: **Dušan Masaryk, konateľ**
IČO: **47179350**
DIČ: **2023805311**
IČ DPH: **SK2023805311**
Bankové spojenie:
IBAN:
Zapísaný: **V Obchodnom registri Okresného súdu Trnava, oddiel: Sro, vložka č. 31991/T**
(ďalej len „Odovzdávajúci“)

a

1.2. **Preberajúci:** **Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.**
Sídlo: **Prešovská 48, 826 46 Bratislava 29**
Štatutárny zástupca: **[•], predseda predstavenstva**
[•], člen predstavenstva
IČO: **35 850 370**
DIČ: **2020263432**
IČ DPH: **SK2020263432**
Bankové spojenie:
IBAN:
Zapísaný: **V Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo 3080/B**
(ďalej len „Preberajúci“)

(Odovzdávajúci a Preberajúci ďalej spolu len ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivito „Zmluvná strana“)

uzatvárajú túto Zmluvu o odovzdaní a prevzatí vodnej stavby (ďalej len „Zmluva“), aby potvrdili právny stav majetku.

Článok II. PREDMET ZMLUVY

- 2.1. *Predmetom tejto Zmluvy je*
- a) *záväzok Odovzdávajúceho odovzdať Preberajúcemú Vodnú stavbu špecifikovanú v bode 2.2. tohto článku Zmluvy v riadnom technickom (technologickom) a prevádzkyschopnom stave a splniť ďalšie súvisiace povinnosti, uvedené v tejto Zmluve,*
 - b) *záväzok Preberajúceho prevziať od Odovzdávajúceho Vodnú stavbu bez väd a nedorobkov a uhradiť Odovzdávajúcemú odplatu podľa článku IV. Zmluvy,*
 - c) *úprava ďalších práv a povinností Zmluvných strán súvisiacich so sanáciou Vodnej stavby.*
- 2.2. *Odovzdávajúci v dôsledku svojho záujmu vykonal sanáciu verejnej kanalizácie v súlade s ustanoveniami Zmluvy o uzavretí budúcej zmluvy o odovzdaní a prevzatí vodnej stavby č. BP 15/40301/2024/BVS, ktorá bola uzatvorená dňa [•] medzi Preberajúcim a Odovzdávajúcim (ďalej len „Zmluva o budúcej zmluve“), a to:*
- a) *Gravitačné potrubie:*
 - *Profil DN 400, materiál PP, SN 12 v dĺžke 105 m,*
 - *profil DN 315, materiál PP, SN 12 v dĺžke 6 m,*
 - b) *Výtlačné potrubie*
 - *HDPE 110x6,6 mm, PE 100 RC PN 10 v dĺžke 6 m,*
- (ďalej len „Verejná kanalizácia“ alebo „Vodná stavba“).*
- 2.3. *Vodná stavba bola Odovzdávajúcim realizovaná v obci Holič, okres Skalica, katastrálne územie Holič, v rámci stavby: „Holič – Ulica Hollého, sanácia kanalizačného výtlaku ČS Kátov“.*
- 2.4. *V súlade s ustanovením § 3 ods. 5 písm. h) zákona č. 442/2002 Z. z. o verejných vodovodoch a verejných kanalizáciách a o zmene a doplnení zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach (ďalej len „Zákon č. 442/2002 Z. z.“) Verejnou kanalizáciou a ani jej súčasťou nie sú kanalizačné prípojky.*
- 2.5. *Vodná stavba sa po realizácii sanácie nachádza v obci Holič, okres Skalica, katastrálne územie Holič, parc. reg. [•] a to:*
- [•]*
- (ďalej spoločne ako „Pozemky“).*
- 2.6. *Záznam z kontroly súborov *.dgn bol u Preberajúceho vykonaný pod č. [•] zo dňa [•].*
- 2.7. *Odovzdávajúci podpisom tejto Zmluvy odovzdáva Preberajúcemú a Preberajúci preberá od Odovzdávajúceho Vodnú stavbu, a to za podmienok ďalej uvedených v tejto Zmluve; o odovzdaní a prevzatí Vodnej stavby sa nespisuje osobitný odovzdávací protokol. Zmluvné strany sa dohodli, že spolu s Vodnou stavbou neprechádzajú ani sa neprevádzajú na Preberajúceho podľa tejto Zmluvy žiadne peňažné alebo iné záväzky Odovzdávajúceho voči tretím osobám, ktoré vyplývajú alebo súvisia s realizáciou sanácie Vodnej stavby. Pre odstránenie akýchkoľvek pochybností Preberajúci podpisom tejto Zmluvy nepreberá žiadny záväzok Odovzdávajúceho a ani nepristupuje k žiadnemu záväzku Odovzdávajúceho voči tretím osobám, pričom za tieto zostáva zodpovedný sám Odovzdávajúci.*

Článok III. OSOBITNÉ USTANOVENIA

- 3.1. *Odovzdávajúci vyhlasuje, že na odovzdávanej Vodnej stavby nie sú viazané žiadne majetkové práva tretích osôb a je vybudovaná v súlade s projektovou dokumentáciou odsúhlasenou Preberajúcim za podmienok daných vo vyjadrení Preberajúceho k projektovej dokumentácii pre vydanie stavebného povolenia č. [•] zo dňa [•] a je bez nedorobkov a väd, t. j. je v nezávadnom technickom (technologickom) a prevádzkyschopnom stave.*
- 3.2. *Vodná stavba bola realizovaná na základe ohlásenia stavebných úprav a udržiavacích prác Odovzdávajúcim č. [•] zo dňa [•] adresovaného Okresnému úradu životného prostredia v [•], odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia, ktorý Oznámením k ohláseniu č. [•] zo dňa [•] konštatoval, že k ohláseným prácam nemá námietky (ďalej len „Ohláška“).
Ukončenie prác na Vodnej stavbe Odovzdávajúci oznámil Okresnému úradu životného prostredia v [•], odbor starostlivosti o životné prostredie, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia listom č. [•] zo dňa [•] (ďalej len „Ukončenie prác“).*
- Fotokópie Ohlášky a Ukončenia prác (ďalej spoločne len „Povolenia“) tvoria Prílohu č. 1 tejto Zmluvy a sú jej neoddeliteľnou súčasťou.*
- 3.3. *Preberajúci bol oboznámený so skutočným stavom odovzdávanej Vodnej stavby ako aj s potrebnou dokumentáciou v zmysle zápisov o odovzdaní a prevzatí Vodnej stavby od zhotoviteľa Vodnej stavby špecifikovaného v bode 3.4. tohto článku Zmluvy.*
- 3.4. *Odovzdávajúci uzatvorením tejto Zmluvy bezodplatne postupuje (prevádza) na Preberajúceho všetky práva Odovzdávajúceho týkajúce sa poskytnutej záruky za dielo a vyplývajúce mu zo Zmluvy o dielo č. [•] uzatvorenej medzi Odovzdávajúcim a zhotoviteľom Vodnej stavby – spoločnosťou [•], sídlo: [•], IČO: [•], v zastúpení: [•] (ďalej len „Zhotoviteľ“), a to za účelom umožnenia Preberajúcemu riadne si priamo u Zhotoviteľa Vodnej stavby uplatňovať prípadné nároky z väd Vodnej stavby v rámci záručnej doby.
Odovzdávajúci súčasne predložil Preberajúcemu čestné vyhlásenie Zhotoviteľa, že súhlasí s postúpením všetkých práv, pohľadávok a nárokov vyplývajúcich zo zmluvných, ako aj zákonných záruk k Vodnej stavbe na Preberajúceho.*
- 3.5. *Odovzdávajúci zodpovedá za všetky škody, ktoré sa vyskytnú na odovzdanej Vodnej stavbe a ktoré vzniknú v príčinnej súvislosti s nedodržaním podmienok dohodnutých s Preberajúcim v Zmluve o budúcej zmluve.*

Článok IV. ODPLATA

- 4.1. *Zmluvné strany sa dohodli, že na základe toho, že Odovzdávajúci zrealizoval sanáciu Vodnej stavby vo vlastníctve Preberajúceho (t.j. zhodnotil majetok Preberajúceho), uhradí Preberajúci Odovzdávajúcemu odplatu stanovenú na základe dohody Zmluvných strán v súlade s podmienkami uvedenými v článku VI. bod 6.1. (ODPLATA) Zmluvy o budúcej zmluve, a to vo výške [•] EUR bez DPH (slovom: [•] eur), predstavujúcu 20 % skutočných celkových nákladov podľa konečného rozpočtu za zhotovenie Vodnej stavby vynaložených Odovzdávajúcim, t. j. zo sumy [•] EUR bez DPH (slovom: [•] eur) (ďalej len „Odplata“).*
- 4.2. *K Odplate za sanáciu Vodnej stavby bude uplatnený režim DPH v zmysle právnych predpisov platných v čase zdaniteľného plnenia.*
- 4.3. *Preberajúci sa zaväzuje zaplatiť Odovzdávajúcemu Odplatu do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia faktúry vystavenej Odovzdávajúcim a doručenej do podateľne v sídle Preberajúceho, za predpokladu, že:*

- 1) *Odovzdávajúci vystaví faktúru do pätnástich (15) dní odo dňa nadobudnutia účinnosti Zmluvy v zmysle článku VI. bod 6.1. Zmluvy, a*
 - 2) *doručená faktúra bude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle platných všeobecne záväzných právnych predpisov, najmä zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o DPH“) vrátane rozdelenia predmetu fakturácie na jednotlivé druhy dodaných tovarov a služieb v zmysle ustanovení § 74 ods. 1 písm. f) Zákona o DPH.*
- 4.4. *V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky náležitosti v zmysle bodu 4.3. ods. 2) tohto článku Zmluvy, je Preberajúci oprávnený vrátiť ju Odovzdávajúcemu na prepracovanie resp. doplnenie, čím sa zastaví plynutie lehoty splatnosti. Nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry do podateľne v sídle Preberajúceho.*
- 4.5. *Za deň zaplatenia Odplaty sa považuje deň jej pripísania na účet Odovzdávajúceho.*
- 4.6. *Odovzdávajúci nie je oprávnený postúpiť tretím osobám akékoľvek pohľadávky voči Preberajúcemu, ktoré mu vznikli podľa alebo v súvislosti s touto Zmluvou bez predchádzajúceho písomného súhlasu Preberajúceho. Porušenie tohto ustanovenia tejto Zmluvy má za následok neplatnosť takéhoto postúpenia pohľadávky.*
- 4.7. *Odovzdávajúci nemá právo započítať svoje pohľadávky alebo nároky voči Preberajúcemu proti pohľadávkam alebo nárokom Preberajúceho voči Odovzdávajúcemu na akékoľvek platby podľa tejto Zmluvy ani proti iným nárokom alebo pohľadávkam Preberajúceho voči Odovzdávajúcemu, vzniknutým na základe tejto Zmluvy. Odovzdávajúci rovnako nemá právo zadržiavať a neplatiť akékoľvek platby, ani ich časť, podľa tejto Zmluvy z dôvodu akýchkoľvek nárokov alebo pohľadávok Odovzdávajúceho voči Preberajúcemu.*
- 4.8. *V prípade, že bankový účet Odovzdávajúceho, uvedený v článku I ods. 1.1. Zmluvy, nebude ku dňu vystavenia faktúry zverejnený v zozname bankových účtov Odovzdávajúceho používaných na podnikanie na webovom sídle Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky (ďalej len „Zoznam“ a „FRSR“), je Preberajúci oprávnený uhradiť fakturovanú sumu na bankový účet (v prípade viacerých účtov na ktorýkoľvek účet), ktorý je zverejnený v predmetnom Zozname. V prípade, že ku dňu vystavenia faktúry nebude v Zozname na webovom sídle FRSR zverejnený žiadny bankový účet Odovzdávajúceho používaný na podnikanie, je Preberajúci oprávnený uhradiť Odovzdávajúcemu fakturovanú sumu bez DPH a príslušnú DPH uhradiť na číslo účtu správcu dane, vedené pre Odovzdávajúceho. V uvedených prípadoch sa takto vykonanou úhradou považuje záväzok Preberajúceho uhradiť Odplatu za splnený a Odovzdávajúci nemá nárok žiadať od Preberajúceho ďalšie finančné plnenia.*
- 4.9. *V prípade, ak kedykoľvek po uzatvorení Zmluvy nastanú u Odovzdávajúceho dôvody na zrušenie registrácie pre DPH v zmysle príslušnej právnej úpravy a/alebo Odovzdávajúci bude zverejnený v príslušnom zozname osôb vedenom Finančným riaditeľstvom SR, je Odovzdávajúci povinný o tejto skutočnosti Preberajúceho bez zbytočného odkladu informovať. V prípade porušenia povinnosti podľa predchádzajúcej vety vzniká Preberajúcemu právo na náhradu škody, ktorá mu vznikne v dôsledku porušenia oznamovacej povinnosti, najmä na náhradu DPH.*

Článok V. OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV

- 5.1. *Osobné údaje sú v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“) údaje týkajúce sa identifikovanej fyzickej osoby alebo identifikovateľnej fyzickej osoby, ktorú možno identifikovať priamo alebo nepriamo, najmä na základe všeobecne použiteľného identifikátora, iného identifikátora, ako je napríklad meno, priezvisko, identifikačné číslo, lokalizačné údaje*

alebo online identifikátor, alebo na základe jednej alebo viacerých charakteristík alebo znakov, ktoré tvoria jej fyzickú identitu, fyziologickú identitu, genetickú identitu, psychickú identitu, mentálnu identitu, ekonomickú identitu, kultúrnu identitu alebo sociálnu identitu (ďalej len „Osobné údaje“).

- 5.2. *Pokiaľ budú Zmluvné strany v súvislosti s uzatvorením a plnením tejto Zmluvy spracúvať aj Osobné údaje fyzických osôb z prostredia druhej Zmluvnej strany, sú povinné dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy o ochrane osobných údajov, najmä Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „GDPR“) a Zákon o ochrane osobných údajov, ako aj iné zákony, nariadenia a štandardy, a to vždy v ich v aktuálnom znení.*
- 5.3. *Na strane Preberajúceho je možné kontaktovať osobu zodpovednú za Osobné údaje na e-mailovej adrese: gdpr@bvsas.sk. V rozsahu, v akom je potrebné Zmluvu alebo nadväzujúce podklady, vrátane v nich uvedených Osobných údajov fyzických osôb, evidovať a uchovávať na účely daňovej, účtovnej alebo podobnej evidencie alebo tieto Osobné údaje inak spracúvať na účely daňových, účtovných, BOZP a/alebo podobných predpisov, napr. na účely doručenia faktúry príslušnému pracovníkovi druhej Zmluvnej strany, je zodpovedajúce uchovávanie a ďalšie spracúvanie Osobných údajov nevyhnutné na splnenie príslušnej zákonnej povinnosti Zmluvnej strany [podľa čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR]. Zmluvné strany spracúvajú uvedené Osobné údaje [podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR], napr. za účelom komunikácie s príslušnými pracovníkmi druhej Zmluvnej strany súvisiacej s plnením Zmluvy.*
- 5.4. *Zmluvná strana je povinná zabezpečiť, aby boli vykonané všetky príslušné preventívne opatrenia na zaistenie bezpečnosti a predchádzanie poškodeniu, strate alebo zničeniu Osobných údajov. Pokiaľ sa Osobné údaje jednej Zmluvnej strany stanú dostupnými pre neoprávnenú osobu alebo ich takáto osoba získa, druhá Zmluvná strana je povinná bezodkladne upovedomiť dotknutú Zmluvnú stranu o danom neoprávnenom prístupe a postupovať v súčinnosti s dotknutou Zmluvnou stranou pri výkone akýchkoľvek opatrení s cieľom zmierniť následky straty alebo neoprávneného prístupu k Osobným údajom. V stanovených prípadoch je Zmluvná strana povinná vykonať všetky príslušné opatrenia na zabezpečenie, aby všetci jej zástupcovia, obchodní partneri a subdodávatelia konali v súlade s týmto ustanovením pri každom spracovaní Osobných údajov, ktoré sú súčasťou Zmluvy.*

Článok VI. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 6.1. *Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia Preberajúcim v Centrálnom registri zmlúv v súlade s ust. § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.*
- 6.2. *Zmluvu je možné meniť alebo doplniť len písomnými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami Zmluvných strán.*
- 6.3. *Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) vyhotoveniach, pričom každá Zmluvná strana obdrží dve (2) vyhotovenia.*
- 6.4. *Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu prečítali, porozumeli jej a uzatvárajú ju dobrovoľne, čo potvrdzujú svojimi podpismi.*
- 6.5. *Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú tieto prílohy:
Príloha č. 1 – Povolenia*

V Bratislave dňa
Za Preberajúceho:

Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.

[•]
predseda predstavenstva

[•]
člen predstavenstva

V [•] dňa
Za Odovzdávajúceho:

[•]

[•]
[•] funkcia

[•]
[•] funkcia

Článok IV. PRÁVA A POVINNOSTI BUDÚCEHO ODOVZDÁVAJÚCEHO

- 4.1. Budúci odovzdávajúci sa zaväzuje zabezpečiť, aby Vodná stavba bola realizovaná v súlade s Podmienkami vrátane podmienok, špecifikovaných v tejto Zmluve, v súlade s platnými všeobecne záväznými právnymi predpismi, STN, koncepciou Vodnej stavby ako aj za podmienok uložených Budúcemu odovzdávajúcemu príslušným stavebným úradom v oznámení, že proti uskutočneniu ohlásenej Vodnej stavby nemá námietky/pripadne v stavebnom povolení, ak sa na realizáciu Vodnej stavby bude vyžadovať. Vodná stavba musí byť ďalej vybudovaná v zmysle realizačného projektu, odsúhlasených zástupcom divízie odvádzania odpadových vôd Budúceho preberajúceho.
- 4.2. Akékoľvek zmeny, rozšírenie či obmedzenie oproti schválenej projektovej dokumentácii, môže Budúci odovzdávajúci vykonať len po predchádzajúcom prerokovaní a schválení zo strany Budúceho preberajúceho a príslušného vodoprávneho orgánu.
- 4.3. Budúci odovzdávajúci sa ďalej zaväzuje:
 - a) umožniť zástupcom Budúceho preberajúceho:
 - (1) počas realizácie Vodnej stavby vstup na Vodnú stavbu a jej kontrolu aj bez doprovodu Budúceho odovzdávajúceho,
 - (2) vykonať zápisy o zistených chybách do stavebného denníka a v lehote troch (3) pracovných dní reagovať na tieto zápisy,
 - b) prizvať zástupcov Budúceho preberajúceho na prevzatie jednotlivých etáp výstavby Vodnej stavby od zhotoviteľa (napr. uloženie potrubia, zásyp potrubia, preplach a dezinfekcia potrubia, funkčnú skúšku armatúr, overenie funkčnosti vyhládavacieho vodiča, montáž zabezpečovacích plomb) a k účasti na preberacom konaní Vodnej stavby od zhotoviteľa, vrátane predkolaudačných prehliadok pripravených zariadení, funkčných skúšok s možnosťou uviesť do zápisnice zistené chyby, nedorobky a odchýlky od odsúhlasenej dokumentácie; oznámenie o začatí preberacieho konania Vodnej stavby od zhotoviteľa musí byť Budúcemu preberajúcemu doručené najneskôr sedem (7) kalendárnych dní vopred, a to elektronicky na adresu: doov@bvsas.sk,
 - c) zabezpečiť smerové a výškové zameranie uloženého potrubia v otvorenej ryhe vrátane prepojov na jestvujúcu verejnú kanalizáciu pozdĺž trasy potrubia v určujúcich miestach potrubia, najmä, nie však výlučne, v miestach smerových a výškových lomov potrubia, armatúr a tvaroviek; zameranie terénu nad potrubím po konečnej povrchovej úprave vrátane povrchových znakov potrubia,
 - d) požadovať u zhotoviteľa Vodnej stavby, aby v zmluve o dielo, uzatvorenej medzi Budúcim odovzdávajúcim a zhotoviteľom, poskytol zhotoviteľ záručnú dobu pre Vodnú stavbu v trvaní piatich (5) rokov,
 - e) zabezpečiť u zhotoviteľa Vodnej stavby včasné odstránenie zistených chýb a nedorobkov, a to aj pokiaľ ide o chyby zistené pri preberacom konaní,

- f) poskytnúť Budúcemu preberajúcemu nevyhnutnú súčinnosť v súvislosti s uzavretím Budúcej zmluvy a v súvislosti s odovzdaním a prevzatím Vodnej stavby,
- g) pripraviť na odovzдание Budúcemu preberajúcemu Vodnú stavbu v technickom (prevádzkyschopnom) a technologickom stave, ako aj všetku technickú a právnu dokumentáciu súvisiacu s riadnym odovzdaním a Vodnej stavby (táto dokumentácia musí byť vopred odkontrolovaná a odsúhlasená zástupcom Budúceho preberajúceho).

4.4. Budúci odovzdávajúci je povinný:

4.4.1. najneskôr dva (2) pracovné dni pred začatím preberacieho konania Vodnej stavby od zhotoviteľa predložiť technickému zástupcovi Budúceho preberajúceho, uvedeného v článku XI. bod 11.5. Zmluvy, nasledujúce dokumenty vzťahujúce sa k Vodnej stavbe, a to odovzdaním ich originálov (resp. úradne overených fotokópií) v príslušnom počte vyhotovení:

- a) geodetické zameranie skutkového stavu Vodnej stavby v súradnicovom systéme JTSK, vo výškovom systéme BpV, a to v analógovej podobe v origináli s odtlačkom pečiatky a podpisom oprávnenej osoby a v digitálnej forme na CD nosiči,
- b) projektovú dokumentáciu skutočného vyhotovenia Vodnej stavby, a to v analógovej forme v origináli s odtlačkom pečiatky a podpisom oprávnenej osoby v digitálnej forme na CD nosiči,
- c) protokol o skúške tesnosti,
- d) záznam z funkčnej skúšky, záznam z kontroly súborov dgn,
- e) atesty a certifikáty použitého materiálu, záručné listy, návody na obsluhu,
- f) doplnok k prevádzkovému poriadku;

4.4.2. spolu s výzvou na uzatvorenie Budúcej zmluvy v zmysle článku III. bod 3.1. Zmluvy predložiť Budúcemu preberajúcemu nasledovné dokumenty vzťahujúce sa k Vodnej stavbe, a to odovzdaním ich originálov (resp. úradne overených fotokópií) v príslušnom počte vyhotovení:

- a) ohlásenie Vodnej stavby zaslané príslušnému stavebnému úradu v súlade s § 55 ods. 2 v spojení § 57 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov za predpokladu, že na realizáciu Vodnej stavby postačí ohlásenie Vodnej stavby,
- b) oznámenie príslušného stavebného úradu, že proti uskutočneniu ohlásenej Vodnej stavbe nemá námietky, za predpokladu, že na realizáciu Vodnej stavby postačí ohlásenie Vodnej stavby
- c) predpísané doklady technického charakteru, ktoré Budúci odovzdávajúci predloží príslušnému stavebnému úradu k ohláseniu Vodnej stavby,
- d) oznámenie príslušnému stavebnému úradu o ukončení prác na Vodnej stavbe, ak to bude v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov potrebné,
- e) právoplatné stavebné povolenie a právoplatné kolaudačné rozhodnutie za predpokladu, že na realizáciu a užívanie Vodnej stavby sa bude ich vydanie požadovať v zmysle príslušných všeobecne záväzných právnych predpisov, a právoplatné rozhodnutie o určení pásma ochrany Vodnej stavby, vydané príslušným orgánom, a to v listinnej podobe vrátane ich zmien a dodatkov (originály), pričom v prípade vydania niektorého z rozhodnutí príslušným úradom v elektronickej podobe sa za splnenie tejto povinnosti považuje predloženie príslušného rozhodnutia transformovaného z elektronickej podoby do listinnej podoby zaručenou konverziou v súlade s § 35 a nasl. zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o e-Governmente) v spojení s Vyhláškou Ministerstva investícií, regionálneho rozvoja a informatizácie Slovenskej republiky č. 70/2021 Z. z. o zaručenej konverzii v potrebnom počte vyhotovení,
- f) prehľadnú situačnú mapu, z ktorej je zrejmé trasovanie Vodnej stavby,
- g) zápisnicu z preberacieho konania od zhotoviteľa (za predpokladu, že táto nebude Budúcemu preberajúcemu odovzdaná Budúcim odovzdávajúcim alebo zhotoviteľom priamo na preberacom konaní), súčasťou ktorej bude písomný súhlas, resp. písomné súhlasy jednotlivých zhotoviteľov Vodnej stavby s postúpením všetkých práv zo

záruky za akosť a nárokov zo zodpovednosti za vady vyplývajúcej Budúcemu odovzdávajúcemu zo zmluvných, ako aj zákonných záruk k Vodnej stavbe na Budúceho preberajúceho, alebo jednostranné vyhlásenie jednotlivých zhotoviteľov, resp. subdodávateľov Vodnej stavby, na základe ktorého poskytnú záruku za akosť Vodnej stavby priamo Budúcemu preberajúcemu.

Všetky doklady je Budúci odovzdávajúci povinný predložiť Budúcemu preberajúcemu v origináli alebo ako úradne overenú kópiu, s odtlačkom pečiatky a podpisom projektanta, dodávateľa a investora, s výnimkou tých dokladov, z ktorých povahy vyplýva, že ich odtlačok pečiatky a podpis nie je nevyhnutný.

V prípade, že Budúci odovzdávajúci nesplní povinnosť uvedenú v odseku 4.4.2. tohto článku Zmluvy, už uskutočnená výzva Budúceho odovzdávajúceho na uzavretie Budúcej zmluvy sa bude považovať za nerealizovanú.

- 4.5. Zmluvné strany sa dohodli, že Budúci odovzdávajúci je na základe tejto Zmluvy oprávnený po dobu trvania záväzkov z tejto Zmluvy užívať verejnú kanalizáciu Budúceho preberajúceho na účely realizácie Vodnej stavby a v rámci realizácie Vodnej stavby je oprávnený verejnú kanalizáciu, resp. jej jednotlivé časti aj odstrániť a nahradiť ich novými časťami, výlučne však v súlade s projektovou dokumentáciou prípadne v súlade so zmenami v projektovej dokumentácii vopred písomne odsúhlasenými Budúcim preberajúcim a príslušným vodoprávnym orgánom.

Článok V.

PRÁVA A POVINNOSTI BUDÚCEHO PREBERAJÚCEHO

- 5.1. Budúci preberajúci berie na vedomie, že projektová dokumentácia a realizácia Vodnej stavby bude uskutočnená v súlade s príslušnými STN a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v čase spracovania projektovej dokumentácie a realizácie Vodnej stavby. Prípadná zmena niektorých noriem a všeobecne záväzných právnych predpisov v čase odovzdania Vodnej stavby Budúcemu preberajúcemu nemôže byť dôvodom neprevzatia Vodnej stavby, pokiaľ výmena konkrétnych zariadení nie je priamo nariadená novou normou alebo všeobecne záväzným právnym predpisom.
- 5.2. Budúci preberajúci sa zaväzuje poskytnúť Budúcemu odovzdávajúcemu nevyhnutnú súčinnosť v súvislosti s uzavretím Budúcej zmluvy a v súvislosti s odovzdaním a prevzatím Vodnej stavby.
- 5.3. Odplatné odovzdanie a prevzatie zrealizovanej Vodnej stavby späť do užívania Budúcemu preberajúcemu sa uskutoční dňom podpísania Budúcej zmluvy po splnení Podmienok vrátane podmienok dohodnutých medzi Zmluvnými stranami v tejto Zmluve. O odovzdaní a prevzatí Vodnej stavby v zmysle predchádzajúcej vety sa nebude spisovať osobitný protokol.

Článok VI.

ODPLATA

- 6.1. Keďže v dôsledku sanácie Verejnej kanalizácie dôjde k jej zhodnoteniu, Zmluvné strany sa dohodli, že Budúci odovzdávajúci vykoná sanáciu Verejnej kanalizácie odplatne a Budúci preberajúci uhradí Budúcemu odovzdávajúcemu odplatu, určenú ako (i) sumu predstavujúcu 20 % celkových skutočných nákladov vynaložených Budúcim odovzdávajúcim na sanáciu Verejnej kanalizácie podľa konečného rozpočtu sanácie Verejnej kanalizácie, pričom rozpočet predpokladaných celkových nákladov na sanáciu Verejnej kanalizácie bol vopred odsúhlasený obidvomi Zmluvnými stranami a tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „Rozpočet“) alebo ii) odplatu určenú podľa bodu 6.5. tohto článku Zmluvy, ak dôjde k navýšeniu Rozpočtu v

dôsledku navyiac prác vopred odsúhlasených Budúcim preberajúcim (ďalej len „Odplata“). K Odplate bude uplatnený režim DPH podľa aktuálne platných právnych predpisov.

- 6.2. Zmluvné strany sa dohodli, že ak po podpise tejto Zmluvy vyjdú počas realizácie sanácie Verejnej kanalizácie najavo nové skutočnosti, ktoré budú mať za následok zvýšenie nákladov uvedených v Rozpočte, Budúci odovzdávajúci je povinný predložiť Budúcemu preberajúcemu na schválenie rozpočet nákladov prác a služieb, ktoré neboli predpokladané v odsúhlasenom Rozpočte a potreba ich vykonania vznikla v priebehu realizácie Vodnej stavby (ďalej len ako „Navyiac práce“). Navyiac práce je Budúci odovzdávajúcu oprávnený realizovať až po ich písomnom odsúhlasení Budúcim preberajúcim, za ktorého je oprávnený posúdiť potrebu Navyiac prác a s tým súvisiacu zmenu Rozpočtu technický dozor Budúceho preberajúceho. Budúci preberajúci je povinný sa k Navyiac prácam vyjadriť najneskôr do tridsiatich (30) kalendárnych dní od obdržania Oznámenia o navyiac prácach predložených Budúcim odovzdávajúcim; v rovnakej lehote je povinný vyjadriť sa aj k prípadným úpravám Navyiac prác, ktoré boli Budúcim odovzdávajúcim upravené podľa podmienok a pripomienok Budúceho preberajúceho. Pre vylúčenie pochybností sa však Zmluvné strany dohodli, že zmeškanie vyššie uvedenej lehoty na vyjadrenie Budúceho preberajúceho k Navyiac prácam nemá za následok ich automatické odsúhlasenie.
- 6.3. V období od zistenia nových skutočností o potrebe vykonania Navyiac prác, ktoré neboli predpokladané v Projektovej dokumentácii a zohľadnené v Rozpočte, až do dňa písomného odsúhlasenia Navyiac prác, nie je Budúci odovzdávajúci oprávnený zistené navyiac práce a služby realizovať.
- 6.4. V prípade Oznámenia Budúceho odovzdávajúceho o Navyiac prácach je Budúci preberajúci oprávnený v Oznámení o nesúhlase rozporovať i) samotnú potrebu realizácie Navyiac prác v prípade, ak je možné Vodnú stavbu zrealizovať v rovnakej kvalite a bez predĺženia výstavby i bez navrhnutých Navyiac prác, alebo ii) cenu jednotlivých položiek Navyiac prác. Ak Budúci preberajúci doručí Budúcemu odovzdávajúcemu Oznámenie o nesúhlase s Navyiac prácami v lehote podľa bodu 6.2. tohto článku Zmluvy, v ktorom rozporoval samotnú potrebu Navyiac prác, Budúci odovzdávajúci nie je oprávnený ich realizovať; v prípade porušenia tejto povinnosti Budúci odovzdávajúci znáša všetky náklady vynaložené na Navyiac práce, ktoré neboli zo strany Budúceho preberajúceho odsúhlasené, a tieto sa nebudú započítavať do Odplaty hradenej Budúcim preberajúcim Budúcemu odovzdávajúcemu.
- 6.5. Ak Budúci preberajúci v Oznámení o nesúhlase nerozporoval samotnú potrebu Navyiac prác v zmysle bodu 6.4 tohto článku Zmluvy, ale len cenu jednotlivých položiek Navyiac prác, výška jednotlivých položiek nákladov na Navyiac práce, rozporovaných Budúcim preberajúcim v Oznámení o nesúhlase, bude určená podľa:
 - (i) jednotkových cien uvedených v Rozpočte, a to pri tých položkách, ktorých jednotkové ceny uvedené v Oznámení o Navyiac prácach budú prevyšovať jednotkové ceny uvedené v Rozpočte,
 - (ii) jednotkových cien vyplývajúcich zo všeobecne používaných cenníkov materiálu a stavebných prác CENKROS plus v cenovej hladine z prvého štvrt'roka kalendárneho roka, v ktorom Budúci odovzdávajúci resp. zhotoviteľ dokončí stavebné práce na sanácii Verejnej kanalizácie na základe stavebného denníka pre položky, ktoré nie sú uvedené v Rozpočte vôbec; ak sa tieto stavebné práce dokončia v priebehu prvého štvrt'roka, cenová hladina sa určí za posledný štvrt'rok kalendárneho roka predchádzajúceho roku dokončenia stavebných prác; pre vylúčenie pochybností stavebné práce sa určia len v takom rozsahu, ktorý je nevyhnutný na sanáciu Verejnej kanalizácie a súčasne nie sú nevyhnutné za účelom sanácie iného stavebného objektu ako Verejnej kanalizácie, a to pre položky, ktoré sú uvedené vo všeobecne používaných cenníkoch materiálu a stavebných prác, a
 - (iii) podľa faktúr uhradených Budúcim odovzdávajúcim resp. zhotoviteľom jednotlivým dodávateľom materiálu, resp. stavebných prác pre položky, ktoré nie sú uvedené v

Rozpočte ani vo všeobecne používaných cenníkoch materiálu a stavebných prác, pričom v takomto prípade sa náklady určia ako súčet takýchto faktúr.

V takomto prípade bude Odplata určená ako súčet takto určených nákladov (t.j. nákladov pre položky Naviac prác rozporovaných Budúcim preberajúcim v Oznámení o nesúhlase) a výšky skutočných nákladov, ktoré sú totožné s nákladmi pre položky Rozpočtu odsúhlaseného pred podpisom tejto Zmluvy.

- 6.6. S ohľadom na ustanovenia bodu 6.1. až 6.5. tohto článku Zmluvy je Budúci odovzdávajúci povinný predložiť Budúcemu preberajúcemu spolu s výzvou na uzatvorenie Budúcej zmluvy v zmysle článku III. bod 3.2. Zmluvy aj konečný rozpočet, ktorý bude
- a) totožný s Rozpočtom obsahujúcim predpokladané celkové náklady na realizáciu Vodnej stavby vopred odsúhlasený Budúcim preberajúcim pred podpisom tejto Zmluvy a ktorý tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy, alebo
 - b) obsahovať položky totožné s nákladmi pre položky Rozpočtu odsúhlaseného pred podpisom tejto Zmluvy a položky Naviac prác vopred odsúhlasené Budúcim preberajúcim v zmysle tejto Zmluvy, v dôsledku čoho bude výška Odplaty podľa konečného rozpočtu vyššia ako Odplata predpokladaná Rozpočtom.
- 6.7. Špecifikácia platobných podmienok je uvedená v článku IV. Budúcej zmluvy, ktorá je pre Zmluvné strany záväzná a platobnými podmienkami uvedenými v nej sú Zmluvné strany viazané.

Článok VII.

MAJETKOVO-PRÁVNE VYSPORIADANIE VZŤAHOV K POZEMKOM

- 7.1. Zmluvné strany sa dohodli, že nakoľko sa v prípade sanácie Vodnej stavby jedná o jestvujúcu kanalizačnú infraštruktúru, majetkovo-právne vysporiadanie vzťahov k sanovanej Vodnej stavbe zo strany Budúceho odovzdávajúce nebude Budúci preberajúci vyžadovať.

Článok VIII.

OSOBITNÉ USTANOVENIA

- 8.1. Zmluvné strany berú na vedomie, že vlastníctvo Vodnej stavby sa v dôsledku realizácie jej sanácie nemení, t.j. vlastníkom Vodnej stavby po celý čas realizácie sanácie Budúcim odovzdávajúcim ako stavebníkom a investorom zostáva Budúci preberajúci.
- 8.2. Budúci odovzdávajúci sa zaväzuje v Budúcej zmluve vyhlásiť, že Vodná stavba je vybudovaná v súlade s podmienkami dohodnutými medzi Zmluvnými stranami v tejto Zmluve, vrátane Podmienok.
- 8.3. Budúci odovzdávajúci sa zaväzuje v Budúcej zmluve bezodplatne odstúpiť (previesť) na Budúceho preberajúceho všetky práva týkajúce sa zhotoviteľom poskytnutej záruky za dielo a vyplývajúce mu zo zmluvy o dielo v rozsahu, v akom ich nadobudol od zhotoviteľa Vodnej stavby, pričom Budúci preberajúci si bude svoje práva zo záruky a zodpovednosti za vady diela uplatňovať výlučne priamo voči príslušnému zhotoviteľovi Vodnej stavby, ktorý záruku poskytol ako odborný zhotoviteľ, a ktorý dielo fyzicky vykonal; v prípade odôvodnenej a nevyhnutnej potreby v rámci uplatnenia práv Budúceho preberajúceho podľa predchádzajúcej vety sa Budúci odovzdávajúci zaväzuje zabezpečiť primeranú súčinnosť.
- 8.4. Budúci odovzdávajúci zodpovedá za akúkoľvek škodu, ktorá vznikne na Vodnej stavbe alebo na jestvujúcom (pôvodnom) kanalizačnom potrubí v dôsledku realizácie sanácie jeho časti a bude v príčinnej súvislosti s porušením povinnosti Budúceho odovzdávajúceho alebo nedodrzaním podmienok dohodnutých v tejto Zmluve, najmä Podmienok.

- 8.5. Ak po uzatvorení tejto Zmluvy dôjde k zmene v osobe Budúceho odovzdávajúceho (napr. z dôvodu postúpenia práv a povinností Budúceho odovzdávajúceho ako stavebníka Vodnej stavby na iný subjekt) (ďalej len ako „Nadobúdateľ“), Budúci odovzdávajúci sa zaväzuje
- bez zbytočného odkladu, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní odo dňa vzniku danej skutočnosti písomne oznámiť a preukázať Budúcemu preberajúcemu zmenu v osobe Budúceho odovzdávajúceho predložením kópie zmluvy, preukazujúcej uvedenú skutočnosť, a súčasne
 - zabezpečiť, aby všetky práva a povinnosti vyplývajúce Budúcemu odovzdávajúcemu z tejto Zmluvy boli prevedené v celom rozsahu na Nadobúdateľa, inak zodpovedá za všetky škody vzniknuté v dôsledku porušenia tejto povinnosti.

V prípade nedodržania ktorejkoľvek povinnosti Budúceho odovzdávajúceho v zmysle písmena a) a b) tohto bodu 8.5. čl. VIII. Zmluvy vznikne Budúcemu preberajúcemu voči pôvodnému Budúcemu odovzdávajúcemu nárok na zmluvnú pokutu vo výške 100,- EUR (slovom: sto eur), a to za každý, aj začatý deň omeškania; nárok na náhradu škody ani jeho výška tým nie sú dotknuté.

Zmluvné strany (Budúci odovzdávajúci, Nadobúdateľ a Budúci preberajúci) sa následne zaväzujú uzatvoriť dodatok k tejto Zmluve, predmetom ktorého bude zmena v osobe Budúceho odovzdávajúceho a vstup Nadobúdateľa do práv a povinností pôvodného Budúceho odovzdávajúceho z tejto Zmluvy, pričom sa ďalej zaväzujú konať tak, aby k uzatvoreniu príslušného dodatku k Zmluve došlo najneskôr v lehote do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia výzvy na uzatvorenie dodatku niektorej Zmluvnej strany ostatným Zmluvným stranám; pre vylúčenie pochybností sa výzvou na uzatvorenie dodatku rozumie aj zaslanie jeho návrhu elektronicky na e-mailové adresy zástupcov Zmluvných strán, uvedených v článku XI. bod 11.5. Zmluvy vrátane kontaktných údajov Nadobúdateľa oznámených Budúcemu preberajúcemu Budúcim odovzdávajúcim v súlade s článkom XI. bod 11.7. Zmluvy.

V prípade, ak niektorá Zmluvná strana neposkytne potrebnú súčinnosť k uzavretiu dodatku predpokladaného touto Zmluvou, v dôsledku čoho nedôjde v uvedenej lehote k jeho uzatvoreniu, vznikne ostatným Zmluvným stranám (každé z nich samostatne) voči porušujúcej Zmluvnej strane nárok na zmluvnú pokutu vo výške 100,- EUR (slovom: sto eur), a to za každý aj začatý deň omeškania, nárok na náhradu škody ani jeho výška tým nie sú dotknuté.

- 8.6. Budúci odovzdávajúci podpisom tejto Zmluvy berie na vedomie, že ak v lehote dvadsiatich štyroch (24) kalendárnych mesiacov odo dňa podpisu Zápisnice z preberacieho konania Vodnej stavby od zhotoviteľa Vodnej stavby, nedôjde z dôvodov na strane Budúceho odovzdávajúceho alebo v dôsledku jeho nečinnosti, k uzatvoreniu Budúcej zmluvy a k odovzdaniu Vodnej stavby a príslušnej technickej a právnej dokumentácie Budúcemu preberajúcemu ako vlastníkovi Vodnej stavby spôsobom a v súlade s podmienkami, dohodnutými Zmluvnými stranami v tejto Zmluve, je Budúci preberajúci oprávnený uplatniť si voči Budúcemu odovzdávajúcemu nárok na zmluvnú pokutu vo výške 50.000,- EUR (slovom: päťdesiat tisíc eur); zaplatením zmluvnej pokuty uvedenej v tomto bode Zmluvy nedochádza k zániku povinnosti zabezpečovanej touto zmluvnou pokutou, ale táto povinnosť Budúceho odovzdávajúceho trvá naďalej. Pohládávka Budúceho preberajúceho na zaplatenie zmluvnej pokuty bude splatná do tridsiatich (30) dní odo dňa doručenia výzvy Budúceho preberajúceho na jej zaplatenie Budúcemu odovzdávajúcemu.
- 8.7. Zmluvné strany sú oprávnené po vzájomnej dohode zmeniť ustanovenia Budúcej zmluvy, ktorej návrh je obsiahnutý v článku III. bod 3.7. Zmluvy tak, aby obsah Budúcej zmluvy zohľadňoval skutočný faktický a právny stav zrealizovanej Vodnej stavby a bol v súlade s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.

- 8.8. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že doplnenie alebo zmeny Budúcej zmluvy, ako je uvedená v článku III. bod 3.7. tejto Zmluvy, sú možné len v dôsledku:
- (a) úpravy predmetu Budúcej zmluvy t.j. Vodnej stavby, ktorej sa Budúca zmluva týka a jej bližšej špecifikácie podľa realizačnej projektovej dokumentácie pre výstavbu Vodnej stavby a podľa skutočného stavu, ktorý bude v tom čase existovať a ktorý bude v súlade so zmenami vopred odsúhlasenými Budúcim preberajúcim spôsobom určeným v tejto Zmluve,
 - (b) doplnenia chýbajúcich častí, ktoré sú v Budúcej zmluve uvedené ako „[•]“ a pri ktorých to vyplýva, resp. bude vyplývať z povahy veci,
 - (c) zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov alebo technických noriem vzťahujúcich sa na príslušnú Budúcu zmluvu (napr. zmena čísla právneho predpisu a pod.),
 - (d) zmeny údajov vzťahujúcich sa k Vodnej stavbe (zakreslenie v katastrálnych mapách, geometrických plánoch podľa skutočného porealizačného vyhotovenia Vodnej stavby, a pod.) za predpokladu, že tieto zmeny boli zo strany Budúceho preberajúceho vopred odsúhlasené,
 - (e) zmeny a spresnenia údajov, ktorých obsah je nezávislý od vôle Zmluvných strán (napr. čísla bankových účtov a pod.),
 - (f) v dôsledku zmeny v identifikačných údajoch Zmluvných strán (napr. zmena obchodného mena, sídla, oprávneného zástupcu, postúpenie práv a povinností Budúceho odovzdávajúceho vyplývajúceho zo Zmluvy na tretiu osobu a pod.),
 - (g) opravy zjavných chýb v písaní a počítaní (napr. odkazy na iné ustanovenia článkov, odsekov a pod.),
 - (h) iných skutočností, ktoré nastanú po uzatvorení tejto Zmluvy alebo ktoré budú dohodnuté medzi Zmluvnými stranami.

Článok IX. UKONČENIE ZMLUVY

- 9.1. Zmluvné strany sa dohodli, že túto Zmluvu nie je možné vypovedať.
- 9.2. Od Zmluvy môže ktorákoľvek Zmluvná strana odstúpiť okrem zákonných dôvodov len v týchto prípadoch:
- a) ak z dôvodov na strane Budúceho odovzdávajúceho nedôjde v lehote dvadsiatich štyroch (24) kalendárnych mesiacov odo dňa ohlásenia realizácie Vodnej stavby príslušnému stavebnému úradu alebo nadobudnutia právoplatnosti stavebného povolenia (ak sa jeho vydanie bude vyžadovať) k realizácii sanácie Vodnej stavby,
 - b) odpadne dôvod realizácie sanácie Vodnej stavby,
 - c) v lehote dvadsiatich štyroch (24) kalendárnych mesiacov odo dňa uzatvorenia tejto Zmluvy nedôjde, z dôvodov na strane Budúceho odovzdávajúceho, k ohláseniu realizácie Vodnej stavby príslušnému stavebnému úradu alebo k vydaniu stavebného povolenia na uskutočnenie sanácie Vodnej stavby (ak sa jeho vydanie bude vyžadovať).
- 9.3. Budúci preberajúci je zároveň oprávnený okamžite odstúpiť od tejto Zmluvy, ak Budúci odovzdávajúci vstúpil do likvidácie alebo bol vyhlásený konkurzu na majetok Budúceho odovzdávajúceho.
- 9.4. Odstúpenie od Zmluvy je účinné dňom nasledujúcim po dni doručenia písomného odstúpenia od Zmluvy príslušnej Zmluvnej strany druhej Zmluvnej strane.
- 9.5. Závazok Zmluvných strán uzatvoriť Budúcu zmluvu zaniká aj v prípade, pokiaľ okolnosti, z ktorých Zmluvné strany vychádzali pri vzniku tohto záväzku, sa do tej miery zmenili, že nemožno spravodlivo požadovať, aby sa Budúca zmluva uzavrela.

Článok X.

OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV

- 10.1. Osobné údaje sú v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“) údaje týkajúce sa identifikovanej fyzickej osoby alebo identifikovateľnej fyzickej osoby, ktorú možno identifikovať priamo alebo nepriamo, najmä na základe všeobecne použiteľného identifikátora, iného identifikátora, ako je napríklad meno, priezvisko, identifikačné číslo, lokalizačné údaje alebo online identifikátor, alebo na základe jednej alebo viacerých charakteristík alebo znakov, ktoré tvoria jej fyzickú identitu, fyziologickú identitu, genetickú identitu, psychickú identitu, mentálnu identitu, ekonomickú identitu, kultúrnu identitu alebo sociálnu identitu (ďalej len „Osobné údaje“).
- 10.2. Pokiaľ budú Zmluvné strany v súvislosti s uzatvorením a plnením tejto Zmluvy spracúvať aj Osobné údaje fyzických osôb z prostredia druhej Zmluvnej strany, sú povinné dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy o ochrane osobných údajov, najmä Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „GDPR“) a Zákon o ochrane osobných údajov, ako aj iné zákony, nariadenia a štandardy, a to vždy v ich v aktuálnom znení.
- 10.3. Na strane Budúceho preberajúceho je možné kontaktovať osobu zodpovednú za Osobné údaje na e-mailovej adrese: gdpr@bvsas.sk. V rozsahu, v akom je potrebné Zmluvu alebo nadväzujúce podklady, vrátane v nich uvedených Osobných údajov fyzických osôb, evidovať a uchovávať na účely daňovej, účtovnej alebo podobnej evidencie alebo tieto Osobné údaje inak spracúvať na účely daňových, účtovných, BOZP a/alebo podobných predpisov, napr. na účely doručenia faktúry príslušnému pracovníkovi druhej Zmluvnej strany, je zodpovedajúce uchovávanie a ďalšie spracúvanie Osobných údajov nevyhnutné na splnenie príslušnej zákonnej povinnosti Zmluvnej strany [podľa čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR]. Zmluvné strany spracúvajú uvedené Osobné údaje [podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR], napr. za účelom komunikácie s príslušnými pracovníkmi druhej Zmluvnej strany súvisiacej s plnením Zmluvy.
- 10.4. Zmluvná strana je povinná zabezpečiť, aby boli vykonané všetky príslušné preventívne opatrenia na zaistenie bezpečnosti a predchádzanie poškodeniu, strate alebo zničeniu Osobných údajov. Pokiaľ sa Osobné údaje jednej Zmluvnej strany stanú dostupnými pre neoprávnenú osobu alebo ich takáto osoba získa, druhá Zmluvná strana je povinná bezodkladne upovedomiť dotknutú Zmluvnú stranu o danom neoprávnenom prístupe a postupovať v súčinnosti s dotknutou Zmluvnou stranou pri výkone akýchkoľvek opatrení s cieľom zmierniť následky straty alebo neoprávneného prístupu k Osobným údajom. V stanovených prípadoch je Zmluvná strana povinná vykonať všetky príslušné opatrenia na zabezpečenie, aby všetci jej zástupcovia, obchodní partneri a subdodávatelia konali v súlade s týmto ustanovením pri každom spracovaní Osobných údajov, ktoré sú súčasťou Zmluvy.

Článok XI. DORUČOVANIE

- 11.1. Všetky oznámenia a žiadosti podľa Zmluvy, ak budú urobené v písomnej forme, budú doručené osobne, kuriérom alebo doporučenou poštou na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.
- 11.2. Takéto písomné oznámenia, žiadosti a zasielané dokumenty sa budú považovať za doručené:
 - (1) momentom odovzdania na takejto adrese alebo momentom odmietnutia prevzatia (v prípade osobného doručenia a doručenia kuriérom),
 - (2) uplynutím piateho (5.) kalendárneho dňa od ich odoslania (v prípade doručovania doporučenou poštou) bez ohľadu na to, či ich adresát skutočne prevzal, a to aj v prípade, že sa adresát o ich obsahu nedozvedel, ak mal možnosť takúto zásielku prevziať.

11.3. Oznámenia, žiadosti a dokumenty doručené v pracovný deň v čase mimo bežnej pracovnej doby (8:00 až 17:00) budú považované za doručené nasledujúci pracovný deň.

11.4. Tam, kde sa Zmluvné strany v zmysle tejto Zmluvy dohodli na elektronickom doručovaní písomností, tieto sa doručujú na e-mailové adresy kontaktných osôb, uvedených v bode 11.5. tohto článku Zmluvy alebo na e-mailové adresy, oznámené druhej Zmluvnej strane v súlade s bodom 11.7. tohto článku Zmluvy, pričom takto doručovaná písomnosť sa považuje za doručenú uložením do elektronickej schránky, t.j. okamihom, odkedy je elektronickej správa objektívne dostupná prijímateľovi v elektronickej schránke.

11.5. Písomné oznámenia, žiadosti a dokumenty, ktoré majú byť druhej Zmluvnej strane doručené, ako i iná komunikácia v zmysle tejto Zmluvy budú, pokiaľ Zmluvná strana neoznámila druhej Zmluvnej strane iné kontaktné údaje písomným oznámením v lehote a spôsobom uvedeným v bode 11.7. tohto článku Zmluvy, takejto Zmluvnej strane doručované na nasledovné kontaktné miesta:

Za Budúceho odovzdávajúceho: M-MAS, s.r.o.
adresa: Moyzesova 649/1, 90851 Holič
do rúk: Dušan Masaryk, konateľ
tel.:
e-mail:

Za Budúceho preberajúceho: Bratislavská vodárenská spoločnosť, a.s.
adresa: Prešovská 48, 826 46 Bratislava, Slovenská republika
vo veciach právnych: vedúca odboru
do rúk: vodohospodárskych stavieb
tel:
e-mail:
vo veciach technických: špecialista divízie
do rúk: odvádzania odpadových vôd
tel.:
e-mail:

11.6. Oznámenia, žiadosti a dokumenty doručované podľa tejto Zmluvy budú v slovenskom jazyku.

11.7. Akúkoľvek zmenu v kontaktných osobách (zmena osoby, jej e-mailovej adresy alebo telefónneho čísla) sa príslušná Zmluvná strana zaväzuje bezodkladne, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní odo dňa vzniku danej skutočnosti, oznámiť druhej Zmluvnej strane, v opačnom prípade sa doručuje na pôvodne oznámené e-mailové adresy a úkon sa považuje za riadne doručený aj za predpokladu, že sa správa vráti ako nedoručená; zodpovednosť za škodu, ktorá nesplnením tejto povinnosti príslušnou Zmluvnou stranou bude spôsobená druhej Zmluvnej strane tým nie je dotknutá. Pre vylúčenie pochybností rovnaká povinnosť platí pre Budúceho odovzdávajúceho aj v prípade, že dôjde k zmene v osobe Budúceho odovzdávajúceho v zmysle článku VIII. bod 8.5. Zmluvy; v takom prípade je Budúci odovzdávajúci povinný bezodkladne, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní odo dňa vzniku danej skutočnosti, oznámiť Budúcemu preberajúcejmu aj kontaktnú osobu alebo osoby, oprávnenú/-é konať za Nadobúdateľa, a to v rozsahu údajov podľa bodu 11.5. tohto článku Zmluvy.

Článok XII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 12.1. Zmluva nadobúda platnosť jej podpisu oprávnenými zástupcami Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia Budúcim preberajúcim v Centrálnom registri zmlúv v súlade s ust. § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
- 12.2. Zmluvu je možné meniť alebo doplniť len písomnými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
- 12.3. Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) vyhotoveniach, z ktorých každá Zmluvná strana obdrží dve (2) vyhotovenia.
- 12.4. Zmluvné strany sú povinné zachovávať mlčanlivosť o dôverných informáciách, ibaže by z tejto Zmluvy, alebo z príslušných právnych predpisov vyplývalo inak. Porušenie povinnosti mlčanlivosti zakladá nárok na odstúpenie od Zmluvy tou Zmluvnou stranou, ktorá sa porušenia povinnosti nedopustila. Závazok zmluvných strán obsiahnutý v tomto bode Zmluvy nezaniká ani po ukončení účinnosti Zmluvy.
- 12.5. V prípade, že sa niektoré z ustanovení tejto Zmluvy vzhľadom na neskoršiu legislatívnu zmenu, alebo z akéhokoľvek iného dôvodu stane právne neúčinné alebo neplatné, uvedené nemá za následok neplatnosť celej Zmluvy a Zmluvné strany sa zaväzujú vyvinúť primerané úsilie za účelom nahradenia takéhoto neúčinného alebo neplatného ustanovenia novým ustanovením, ktoré bude najviac zodpovedať účelu pôvodného ustanovenia.
- 12.6. Na práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré nie sú upravené touto Zmluvou, sa primerane použijú ustanovenia príslušných právnych predpisov Slovenskej republiky.
- 12.7. Zmluvné strany vyhlasujú, že Zmluvu uzavreli slobodne, vážne a bez omylu, nebola uzavretá v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, Zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu Zmluvu podpisujú.
- 12.8. Zmluvné strany súčasne vyhlasujú, že Budúca zmluva tak, ako je upravená v článku III. bod 3.7. tejto Zmluvy, nepredstavuje celú (úplnú) dohodu Zmluvných strán ohľadne obsahu Budúcej zmluvy a bola do tejto Zmluvy vložená výlučne za účelom čo možno najpresnejšieho formulovania vôle Zmluvných strán tak, aby sa minimalizovala nejasnosť a neurčitosť budúceho záväzku.
- 12.9. Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú nasledovné prílohy:
Príloha č. 1 – Rozpočet predpokladaných nákladov

V 6.8.2024 dňa:

V Bratislave dňa: 30-07-2024

Za Budúceho odovzdávajúceho:
M-MAS, s.r.o.

Za Budúceho preberajúceho:
Bratislavská ~~vojenská~~ spoločnosť, a.s.

Dušan Masaryk
konateľ

Ing. Ladislav Kizak
predseda predstavenstva

Ing. Marján Havel
člen predstavenstva

KRYCÍ LIST ROZPOČTU

Stavba:

Holíč - Ulica Hollého, Sanácia verejnej kanalizácie

Objekt:

022024a_Naviac 02_ - Sanácia verejnej kanalizácie - predĺženie kanalizácie
dĺ. 108m

JKSO:

Miesto: k.ú. Holíč

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

UNISTAV spol. s r.o.

Projektant:

Spracovateľ:

ATELIÉR BUDO s.r.o.

Poznámka:

KS:

Dátum: 08.07.2024

IČO:

IČ DPH:

IČO:

31409539

IČ DPH:

SK2020376127

IČO:

IČ DPH:

IČO:

47989017

IČ DPH:

SK2024175681

Cena bez DPH			113 250,89
	Základ dane	Sadzba dane	Výška dane
DPH základná	0,00	20,00%	0,00
znižená	113 250,89	20,00%	22 650,18
Cena s DPH	v	EUR	135 901,07

Projektant

Spracovateľ

Dátum a podpis:

Pečiatka

Dátum a podpis:

Pečiatka

Objednávateľ

Zhotoviteľ

Dátum a podpis:

Pečiatka

Dátum a podpis:

Pečiatka

REKAPITULÁCIA ROZPOČTU

Stavba:

Holič - Ulica Hollého, Sanácia verejnej kanalizácie

Objekt:

**022024a_Naviac 02_ - Sanácia verejnej kanalizácie - predĺženie kanalizácie
dĺ. 108m**

Miesto:

k.ú. Holič

Dátum:

08.07.2024

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

UNISTAV spol. s r.o.

Projektant:

Spracovateľ:

ATELIER BUDO
s.r.o.

Kód dielu - Popis

Cena celkom [EUR]

Náklady z rozpočtu

113 250,89

HSV - Práce a dodávky HSV

113 250,89

1 - Zemné práce

40 378,49

2 - Zakladanie

872,34

4 - Vodovonné konštrukcie

1 151,60

5 - Komunikácie

28 370,95

8 - Rúrové vedenie

20 095,12

9 - Ostatné konštrukcie a práce-búranie

15 774,96

99 - Presun hmôt HSV

6 607,43

ROZPOČET

Stavba:

Holíč - Ulica Hollého, Sanácia verejnej kanalizácie

Objekt:

022024a_Naviac 02_ - Sanácia verejnej kanalizácie - predĺženie kanalizácie dĺ. 108m

Miesto:

k.ú. Holíč

Dátum:

08.07.2024

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

UNISTAV spol. s r.o.

Projektant:

Spracovateľ:

ALIEHA BUDU

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množstvo	J.cena [EUR]	Cena celkom [EUR]
----	-----	-----	-------	----	----------	--------------	-------------------

Náklady z rozpočtu

113 250,89

D HSV

Práce a dodávky HSV

113 250,89

D 1

Zemné práce

40 378,49

1	K	110011010R	Vytýčenie trasy kanalizácie	km	0,108	1 725,00	186,30
2	K	113307222.S	Odstránenie podkladu v ploche nad 200 m2 z kameniva hrubého drveného, hr.100 do 200 mm, - 0,23500t	m2	334,800	2,88	964,22
0	K	113307244.S	Odstránenie podkladu asfaltového v ploche nad 200 m2, hr.nad 150 do 200 mm, -0,50000t	m2	334,800	5,78	1 935,14
5	K	115001101.S	Odvedenie vody potrubím pri priemere potrubia DN do 100	m	0,000	16,51	0,00
6	K	115101202.S	Prečerpávanie odpadovej vody na dopravnú výšku do 10 m s priemerným prítokom litrov za minútu nad 500 l do 1000 l	hod	0,000	4,60	0,00
7	K	115101302.S	Pohotovosť záložnej čerpacej súpravy pre výšku do 10 m, s prítokom litrov za minútu nad 500 do 1000 l	den	0,000	5,09	0,00
8	K	119001411.S	Dočasné zaistenie podzemného potrubia DN do 200	m	3,600	11,50	41,40
0	K	119001412.S	Dočasné zaistenie podzemného potrubia DN 200-500	m	2,400	28,31	67,94
9	K	119001422.S	Dočasné zaistenie káblov a káblových tratí do 6 káblov	m	3,600	17,79	64,04
10	K	119001801.S	Ochranné zábradlie okolo výkopu, drevené výšky 1,10 m dvojtyčové	m	216,000	0,58	125,28
0	K	120901123.S	Búranie konštrukcií z betónu železového a predpätého v odkopávkach	m3	48,600	172,50	8 383,50
11	K	131201201.S	Výkop zapaženej jamy v hornine 3, do 100 m3	m3	25,741	13,80	355,23
12	K	131201209.S	Príplatek za lepivosť pri hĺbení zapažených jam a zárezov s urovaním dna v hornine 3	m3	7,722	0,58	4,48
13	K	132201202.S	Výkop rýhy šírky 600-2000mm horn.3 od 100 do 1000 m3	m3	293,715	12,08	3 548,08
14	K	132201209.S	Príplatek k cenám za lepivosť pri hĺbení rýh š. nad 600 do 2 000 mm zapaž. i nezapažených, s urovaním dna v hornine 3	m3	88,115	0,58	51,11
15	K	132211121.S	Hĺbenie rýh šírky nad 600 do 1300 mm v horninách tr. 3 súdržných - ručným náradím	m3	61,200	28,75	1 759,50
16	K	132211139.S	Príplatek za lepivosť pri hĺbení rýh š nad 600 do 1300 mm ručným náradím v horninetr. 3	m3	18,360	5,75	105,57
17	K	120001101.S	Príplatek k cenám výkopov za sťaženie výkopu v blízkosti podzemného vedenia alebo výbušnín	m3	61,200	11,50	703,80
18	K	1361100001r	Premostenie výkopov oceľovou platňou vrátane použitia mechanizmu s hydraulickou rukou	ks	2,000	57,50	115,00
19	K	151201102.S	Paženie rýh pre podzemné vedenie, záťažné hĺbky do 4 m	m2	579,525	4,60	2 665,82
20	K	151201112.S	Odstránenie paženia rýh pre podzemné vedenie, záťažné hĺbky do 4 m	m2	579,525	1,73	1 002,58
21	K	162501131.S	Vodorovné premiestnenie výkopku po nespevnenej ceste z horniny tr.1-4, nad 100 do 1000 m3 na vzdialenosť do 2500 m	m3	380,656	4,03	1 534,04
22	K	162501132.S	Vodorovné premiestnenie výkopku po nespevnenej ceste z horniny tr.1-4, nad 100 do 1000 m3 na vzdialenosť do 3000 m	m3	362,188	4,60	1 666,06
23	K	162501133.S	Vodorovné premiestnenie výkopku po nespevnenej ceste z horniny tr.1-4, nad 100 do 1000 m3, príplatek k cene za každých ďalších a začatých 1000 m (skládka pre zeminu 40 km)	m3	13 400,956	0,06	804,06
24	K	167101102.S	Nakladanie neufahnutého výkopku z hornin tr.1-4 nad 100 do 1000 m3	m3	362,188	1,15	416,52
25	K	171201202.S	Uloženie sypaniny na skládky nad 100 do 1000 m3	m3	362,188	5,18	1 876,13

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množstvo	J.cena [EUR]	Cena celkom [EUR]
26	K	171209002	Poplatok za skladovanie - zemina a kamenivo (17 05) ostatné	t	651,938	1,15	749,73
27	K	174101002.S	Zásyp sypaninou so zhutnením jám, šachiet, rýh, zárezov alebo okolo objektov nad 100 do 1000 m3	m3	250,216	6,90	1 726,49
28	M	583410004400.S	Štrkodrva frakcia 0-63 mm	t	440,321	11,50	5 063,69
29	K	175101101.S	Obsyp potrubia sypaninou z vhodných hornín 1 až 4 bez prehodenia sypaniny	m3	82,560	21,28	1 756,88
30	M	583310000600.S	Kamenivo ťažené drobné frakcia 0-4 mm	t	156,864	17,25	2 705,90
D 2			Zakladanie				872,34
31	K	212532111.S	Stabilizácia dna výkopu z kameniva hrubého drveného frakcie 16-32 mm	m3	12,960	40,25	521,64
32	K	215901101.S	Zhutnenie podložia z rastlej horniny 1 až 4 pod násypy, z hornina súdržných do 92 % PS a nesúdržných	m2	129,600	0,31	40,18
33	K	289971211.S	Zhotovenie vrstvy z geotextílie na upravenom povrchu	m2	129,600	1,07	138,67
34	M	693110005555.S	Geotextília polyesterová netkaná 300 g/m2	m2	132,192	1,30	171,85
D 4			Vodorovné konštrukcie				1 151,60
35	K	451572111.S	Lôžko pod potrubie, stoky a drobné objekty, v otvorenom výkope z kameniva drobného ťaženého 0-4 mm	m3	21,420	45,00	963,90
36	K	452112111.S	Osadenie prstenca alebo rámu pod poklapy a mreže, výšky do 100 mm	ks	7,000	6,00	42,00
0	M	592240012800.S R2	Betónový vyrovnávací prstnec TBW-Q1 63/60	ks	1,010	10,00	10,10
37	M	592240012800.S R3	Betónový vyrovnávací prstnec TBW-Q1 63/80	ks	2,020	12,00	24,24
38	K	452112121.S	Osadenie prstenca pod poklapy a mreže, výšky nad 100 do 200 mm	ks	5,000	7,00	35,00
39	M	592240012800.S R4	Betónový vyrovnávací prstnec TBW-Q1 63/100	ks	3,030	14,00	42,42
0	M	592240012800.S R5	Betónový vyrovnávací prstnec TBW-Q1 63/120	ks	2,020	16,80	33,94
D 5			Komunikácie				28 370,95
40	K	564760211.S	Podklad alebo kryt z kameniva hrubého drveného veľ. 0-32 mm s rozprestretím a zhutnením hr. 200 mm	m2	334,800	12,00	4 017,60
0	K	567132115.S	Podklad z kameniva stmeleného cementom s rozprestretím a zhutnením, CBGM C 12/15, po zhutnení hr. 200 mm	m2	334,800	18,00	6 026,40
42	K	573231111.S	Postrek asfaltový spojovací bez posypu kamenivom z cestnej emulzie v množstve 0,80 kg/m2	m2	669,600	1,12	749,95
43	K	577154211.S	Asfaltový betón vrstva obrusná AC 11 O v pruhu š. do 3 m z nemodifik. asfaltu tr. I, po zhutnení hr. 60 mm	m2	334,800	25,00	8 370,00
0	K	577164321.S	Asfaltový betón vrstva obrusná alebo ložná AC 16 v pruhu š. nad 3 m z nemodifik. asfaltu tr. I, po zhutnení hr. 70 mm	m2	334,800	27,50	9 207,00
D 8			Rúrové vedenie				20 095,12
0	K	857262121.S	Montáž liatinovej tvarovky jednoosovej na potrubí z rúr prírubových DN 100	ks	1,000	29,69	29,69
0	M	552520044300.S 1	Tvarovka prírubová liatinová U-mega flex DN100 PN16	ks	1,000	350,00	350,00
0	K	871354026.S	Montáž kanalizačného PP potrubia hladkého plostenného SN 12 DN 200	m	5,000	1,34	6,70
0	M	286140003400	Rúra Acaro PP SW - s dvojhrdlovou spojkou SN 12, DN 200 dl. 6 m hladká pre gravitačnú kanalizáciu, WAVIN	ks	1,000	300,00	300,00
0	K	871374030.S	Montáž kanalizačného PP potrubia hladkého plostenného SN 12 DN 300	m	6,000	1,55	9,30
0	M	286140004000	Rúra Acaro PP SW - s dvojhrdlovou spojkou SN 12, DN 315 dl. 6 m hladká pre gravitačnú kanalizáciu, WAVIN	ks	1,093	450,00	491,85
44	K	871394032.S	Montáž kanalizačného PP potrubia hladkého plostenného SN 12 DN 400	m	102,000	6,00	612,00
45	M	286140004300	Rúra Acaro PP SW - s dvojhrdlovou spojkou SN 12, DN 400 dl. 6 m hladká pre gravitačnú kanalizáciu, WAVIN	ks	18,581	650,00	12 077,65
0	K	877354078.S	Montáž kanalizačnej PP zátky DN 200	ks	2,000	6,30	12,60
0	M	286510012600	Zátka vnútorná Acaro PP SN 12, DN 200 hladká pre gravitačnú kanalizáciu, WAVIN	ks	2,000	15,00	30,00
0	K	877394084.S	Montáž kanalizačnej PP zátky DN 400	ks	1,000	9,85	9,85

Č	Typ	Kód	Popis	MJ	Množstvo	J.cena [EUR]	Cena celkom [EUR]
0	M	286510012900	Zátka vnútorná Acaro PP SN 12, DN 400 hladká pre gravitačnú kanalizáciu, WAVIN	ks	1,000	95,00	95,00
84	K	871271230.S	Montáž RC potrubia z PE 100 RC SDR17 zváraného elektrovarovkami	m	6,000	5,00	30,00
85	M	286130020600.S	Rúra dvojvrstvová SDR17, 110x6,6x12 m, materiál: PE 100 RC	m	6,000	20,00	120,00
86	K	877271068.S	Montáž elektrovarovky pre vodovodné potrubia z PE 100 D 110 mm	ks	2,000	30,00	60,00
87	M	286530186200.S	Koleno elektrovarovkové 45° PE 100 SDR 11 D 110 mm	ks	2,000	55,00	110,00
0	K	892371000.S	Skúška tesnosti kanalizácie D 300 mm	m	6,000	3,14	18,84
0	K	892374111.S	Monitoring potrubia kamerovým systémom do DN 300	m	6,000	4,80	28,80
89	K	892391000.S	Skúška tesnosti kanalizácie D 400 mm	m	102,000	2,00	204,00
90	K	892394111.S	Monitoring potrubia kamerovým systémom do DN 400	m	102,000	4,50	459,00
91	K	933901111.S	Skúšky vodotesnosti betónovej nádrže akéhokoľvek druhu a tvaru, s obsahom do 1000 m3 - kanalizačné šachty	m3	6,877	5,00	34,39
92	M	082110000300.S	Voda pre skúšky tesnosti šacht	m3	7,083	3,00	21,25
93	K	894411151.SR	Zhotovenie šachty kanaliz. z betónových dielcov do výšky 1,5 m vrátane ošetrenia vnútorných spojov želez. dielcov šachty stavebnou chémiou	ks	4,000	300,00	1 200,00
94	K	894118001.S	Príplatok za každých ďalších 600 mm výšky vstupu šachty	ks	4,600	85,00	391,00
0	M	592240004000R	Dno jednoliate šachtové KOMPAKT TBZ-Q.1 100/53 KOM V25 pre kanalizačnú šachtu DN 1000, rozmer 1000/525x250 mm	ks	1,010	350,00	353,50
95	M	592240004000	Dno jednoliate šachtové KOMPAKT TBZ-Q.1 100/63 KOM V25 pre kanalizačnú šachtu DN 1000, rozmer 1000/625x250 mm	ks	3,030	350,00	1 060,50
97	M	592240003000	Skrúž výšky 250 mm TBS-Q.1 100/25/12 PS pre kanalizačnú šachtu DN 1000 TYP Q.1, hr. steny 120 mm, rozmer 1000x250x120 mm	ks	4,040	60,00	242,40
98	M	592240003200	Skrúž výšky 500 mm TBS-Q.1 100/50/12 PS pre kanalizačnú šachtu DN 1000 TYP Q.1, hr. steny 120 mm, rozmer 1000x500x120 mm	ks	4,040	95,00	383,80
101	M	592240002800	Kónus TBR-Q.1 100-63/58/12 KPS pre kanalizačnú šachtu DN 1000 TYP Q.1, hr. steny 120 mm, rozmer 1000x625x580 mm	ks	4,040	90,00	363,60
102	M	592240004500	Elastomerové tesnenie EMT DN 1000 pre spojenie šachtových dielcov kanalizačnej šachty DN 1000	ks	12,000	9,00	108,00
103	K	899104111.S	Osadenie poklopu liatinového a oceľového vrátane rámu hmotn. nad 150 kg	ks	4,000	41,28	165,12
104	M	592240008400.S R1	Poklop BEGU betón - liatina, odvetraný, tr. zaťaženia D400	ks	4,000	135,00	540,00
105	K	899721132.S	Označenie kanalizačného potrubia hnedou výstražnou fóliou	m	113,000	1,06	119,78
106	M	283230008200.S	Výstražná fólia PE, š. 300 mm, pre kanalizáciu, farba hnedá	m	113,000	0,50	56,50
D	9		Ostatné konštrukcie a práce-búranie				15 774,96
0	K	915711111	Vodorovné značenie krytu striekané farbou deliacich čiar šírky 125 mm	m	108,000	4,00	432,00
0	K	919720122.S	Geomreža pre vystuženie asfaltových vrstiev komunikácií zo sklenených vlákien, pozdĺžna pevnosť v ťahu nad 50 do 100 kN/m	m2	334,800	9,00	3 013,20
0	M	693210003400.S	Geomreža sklovláknitá, pevnosť v ťahu 100 kN/m, v službu do asfaltových vrstiev vozoviek	m2	368,280	5,00	1 841,40
108	K	919735112.S	Rezanie existujúceho asfaltového krytu alebo podkladu hĺbky nad 50 do 100 mm	m	432,000	4,50	1 944,00
110	K	919726712.S	Tesnenie dilatčných škár zálievkou za tepla pre komórku s tesniacim profilom š. 10 mm hl. 25 mm	m	108,000	3,50	378,00
111	M	111630000900.S	Asfaltová zálievka modifikovaná pre výplň škár vo vozovkách za horúca	kg	21,600	1,92	41,47
120	K	979082213.S	Vodorovná doprava sutiny so zložením a hrubým urovnaním na vzdialenosť do 1 km	t	362,718	5,00	1 813,59
121	K	979082219.S	Príplatok k cene za každý ďalší aj začatý 1 km nad 1 km pre vodorovnú dopravu sutiny	t	2 901,744	0,05	145,09
122	K	979087212.S	Nakladanie na dopravné prostriedky pre vodorovnú dopravu sutiny	t	362,718	2,00	725,44
123	K	979089012.S	Poplatok za skládku - betón, tehly, dlaždice (17 01) ostatné	t	362,718	15,00	5 440,77

D 99

Presun hmôt HSV

6 607,43

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množstvo	J.cena [EUR]	Cena celkom [EUR]
132	K	998225111.S	Presun hmôt pre pozemnú komunikáciu a letisko s krytom asfaltovým akejkoľvek dĺžky objektu	t	847,298	2,50	2 118,25
133	K	998276101.S	Presun hmôt pre rúrové vedenie hĺbené z rúr z plast., hmôt alebo sklolamin. v otvorenom výkope	t	249,399	18,00	4 489,18